聘用註冊電業承辦商 電力工程有保障

Employ Registered Electrical Contractors Ensure Safe Electrical Works

如欲查看更多安全須知,請掃描以下二維碼以瀏覽有關網站: For more safety tips, please scan the following QR Codes to visit the website:





English

電力法例 🕰 機電工程署



香港九龍啟成街3號

Electricity Legislation Electrical and Mechanical Services Department

3 Kai Shing Street, Kowloon, Hong Kong 電話 Tel: (852) 1823 傳真 Fax: (852) 2895 4929

網址 Website: www.emsd.gov.hk 電郵 Email: info@emsd.gov.hk

僱用註冊電業承辦商 進行電力工程

Employ Registered Electrical Contractor for Electrical Works



電力裝置擁有人須僱用註冊電業承辦商進行電力工程 。註冊電業承辦商名單可在機電工程署網頁或流動應 用程式 - E&M Connect 查閱。

Owners of an electrical installation shall employ a registered electrical contractor (REC) to carry out electrical works. The list of REC is available in the EMSD website or mobile app - E&M Connect.



機電工程署流動應用程式 EMSD Mobile App



中文



English



機電工程署網頁 EMSD Website





中文

English

註冊電業承辦商在固定電力裝置完成後 ·或在固有電力裝置的修理、改裝或增 設工作完成後 · 應簽發完工證明書(即 表格WR1而非表格WR1(A))予擁有人 ·以確認該裝置符合安全要求。完工證 明書應於該裝置通電使用前發出。

After completion of a fixed electrical installation, or after repair, alteration or addition to a fixed electrical installation, the REC shall issue a work completion certificate (i.e. Form WR1 but not Form WR1(A)) to the owner to confirm that the installation complies with the safety requirements. The work completion certificate shall be issued before the installation is energized for use





電力工程包括安裝、校驗、檢查、測試、維修、改裝或修理固定電力裝置的工作,例如為電氣產品(如冷氣機和電熱水爐)接駁至插座以外的供電電源、在裝修工作中加改插座及安裝燈飾等。

Electrical works include installation, commissioning, inspection, testing, maintenance, modification or repair of a fixed electrical installation. For example, connecting electrical products (such as air-conditioner and electric water heater) to power supply other than socket outlet, installation or relocation of sockets and lighting points in renovation works, etc.







任何人如僱用非註冊電業承辦商進行電力工程·即屬違法·最高可處罰款\$100,000及監禁6個月。

A person who employs a non-REC to carry out electrical works commits an offence and is liable to a fine of \$100,000 and imprisonment for 6 months.

